

GAZET'A TRANSILVANIEI.

Gazet'a ese de 2 ori: Mercurea si Dumineca, Foi'a, candu concedu ajutóriale. — Pretiulu: pe 1 anu 10 fl., pe $\frac{1}{4}$ 3 fl. v. a. Tieri esterne 12 fl. v. a. pe unu anu seu $\frac{2}{3}$ galbini mon. sunatória.

Annuu XXXIII.

Se prenumera la poste c. r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Taxa timbrala a 30 cr. de fiacare publicare.

Nr. 42.

Brasovu 15|3 Iuniu

1870.

MONARCHIA AUSTRO-UNGARICA.
Transilvania.

Brasovu 12 Iuniu 1870.

Fara ingradiri cu reuniuni nationali in tota ramur'a de inaintare nu e modu nici potintia de salvarea existentiei nationale politice. (A vedé si Nr. 38 si 40.)

Emulatiunea pe calea culturei si a civilitatii are insemnata numai intre popórele acele, care o potu face acésta amblandu pe pitioarele sale nationale. Tóte popórele, care in torente emulatiunei acesteia imbraca rol'a de lipitura, se arunca in procesul decompunerei si alu disparerrei că atare, si acésta cu atatu mai lesne pote urma, cu catu torente de emulare e mai impuiorii, mai spiritualu, mai invitatoriu la parere si mai potinte in consecintie si efectele sale asupra poporului, care jocă rol'a de lipitura intre lipitori. — Scim si vedem, ca cu introducerea regimului parlamentariu in Ungaria, — vorba se fia de egale indreptatire individuale! — s'a introdusu in catuva inca prin dipl. din 20 Oct. 1860 si continuitatea de drepturile politice a aristocratiei, care si a si reocupatu terenul in toti ramii oficialoru de statu, incatu ne astamu rapiti de torente aristocraticu intru tóte. Acestu elementu se sciu totudéun'a folosi de imperiositatea timpului. Pentru elu nici unu principiu, nici una idea n'a fostu atatu de alina, catu se nu le fi potutu esplota in interesulu seu si pentru consolidarea predominarei sale in fruntea poporalor. Pana acum inse o facura acésta prin tienerea popórelor in adunculu intunecului; astadi inse in seculu luminilor ce voru mai face?

Arunca pe pisica, cum si de unde vreai, ca ea totu in pitioare cade, dice romanulu; macaru de ar' dice acésta petutindene, aplicandu tocma la aristocracia, si pentru noi la aristocrati'a maghiara, care ne a datu si ne da destule dovedi de aceste. De candu s'a redicatu susu de catra imperatulu Napoleonu flamur'a principiului nationalitatilor, a votului universal si cu elu a institutiunei poporului adultu, că luminanduse, se nu se lase aservitu si insielatu prin apucaturele secularie ale aristocratiei: popórele aristocratice, vedienduse amenintate, s'a aruncatu in fruntea democratismului lor, apucandu a jocă rol'a lui in interesulu seu spre a se consolida si mai tare. — Asia vedem, ca ceea ce se facu cu atatu succesu in Francia si Occidentu pentru luminarea si instructiunea poporului adultu in sensu democrat: astadi se pune in lucrare de catra aristocrati'a maghiara prin tóta Ungaria, cu scopu de a midiuloci convictioni si lumina pentru principiale sale de a face o apa, fia ele desnationalisatorie pentru alte popóra.

Credu, ca acésta si nu iubirea luminei si a desvoltarei vietiei nationale a motivatu pe fruntea aristocratiei maghiare a compune una reuniune pentru invetiarea adultilor, ramurita pe totu loculu.

Noi avemu acésta reuniune, numai se ne folosim de ea luminandu poporulu adultu in limb'a lui nationale. § 5 din „Regularea midiulocelor spre ajungerea scopului asociatiei punct. d, e etc.“ neimpune tocma instructiunea poporului adultu, cu tóte acestea publicam aici provocarea la reuniunea maghiara aristocratice, pentru se ne servésca de impintenu, că

se ne grabim a corespunde cu activitate atatu mai incordata misiunei asociatiunei nostra nationale, pentru cultur'a poporului romanu si pentru instructiunea de adulti. Éca o:

„PROVOCARE

la infintiarea reuniunilor pentru instructiunea poporale.

In urmarea provocarilor esmise in 30 Sept. si 22 Nov. 1868 in 27 Febr. a. c. s'a infintiata in Pest'a o reuniune pentru instructiunea poporale, si in 6 Martiu s'a si constituitu.

Scopulu acestei reuniuni este de o parte promovarea infintiarei reuniunilor pentru instructiunea poporale prin **tota** tiéra, carora, la cerere, li va dà si informatiuni, ér' de alta parte esoperarea instructiunei pentru cei inaintati in etate, — si prealta cale. (?)

Art. de lege XXXVIII din 1868 s'a ingrijit de instructiunea pruncilor; inse pentru cei ce au trecutu de 15 ani, cari nu s'a impartasit inca nici de elementele sciintie, pana acum pucina grigia s'a portat.

Necesitatea acésta nacairi nu se simte in asia mesura, precum chiaru la noi.

Cea mai mare parte a poporului e necualificata; inca si cei ce au amblata la scola, fiinduca nu se qualifica mai departe, uita si pucinulu ce l'au invetiati in pruncia.

Cu tóte, aceste **scrisu** este, cumca poporulu, care n'are sciintia, va **peri**. Ca-ci sciintia nu numai luminéza mintea pentru preceperea drepturilor si detorintelor nostra omenesci si cetatiensci, dar nobilitéza totuodata si moralitatile, ma pre langa diligentia si crutiarea e conditiunea principale a vietuirei oneste, si a ameliorarei starei nostra materiale.

E adeveratu, cumca in cas'a representantilor s'a proiectatu promoverea instructiunei adultilor si dorim, că proiectul se se faca catu mai curundu lege; inse pre langa calea officiale desemnata prin acésta, mai remane inca calea activitatii sociale, care trebuie se o urmarimu in paralelu cu cealalta.

In acestu modu scopulu se va ajunge mai siguru. Nobil'a emulatiune ce se va nasce intre urmatorii celor döue carari, pote servi numai spre promoverea causei.

Se afla, cu durere martursindu inca si in cercurile cele mai inalte ómeni, cari considera instructiunea adultilor de o nisuntia desiréta. Precum n'a invetiati Niculiti'a, asia nu va invetiá nici Niculae — din densii.

Inse spre fericire, esperintia dovedesce contrariulu.

In Germania, Anglia, Francia si Italia trece preste sute de mii numerulu acelor adulti, barbati si femei, cari -si suplinescu acum — si inca cu succesu — negrigintia din teneretie; unii invétia a ceti, scrie si calculá; ér' altii -si inmultiescu cunoșintiele cu alte sciintie folositórie. — Astfelui, — că se ne provocam numai la o tiéra, in Francia in 32.000 cursuri de adulti (Cours d'adultes), cari suntu infintiate singuru numai prin oficiolatele educatiunei publice, in an. 1867, — 829.555 persoane adulte au luat parte la instructiune, si dintre acestia, respective dintre 357.400 asultatori, cari seu n'au avutu chiaru nici o cualificatiune, seu forte pucina, — 27.214 au invetiati numai a

cetí, 58.377 a ceti si scrie, ér' 248.435 a ceti, scrie si calculá. Celialalti seu si-au perfectionat, seu si-au inmultit cunoșintile.

Afara de acestea, in Francia au mai fostu aprope la 900 cursuri numite „cursuri libere“ (Cours libres) infintiate prin societati.

Apoi ceea ce in alta tiéra e posibile pentru ce se nu fia posibile la noi?

Ori dora poporul nostru mai pucina capacitate are pentru invetiatura, decatu poporul din ver' care alta tiéra.

Acésta o néga resolutu toti, cei ce cunoscu popórele occidentale.

Poporul din tiéra nostra chiaru atatu e de inteleptu si capace pentru cultura, precum vercare altulu. Si precum popórelor din Occidentu li se poate da de preceptu, cumca: nu e rusine a invetiá si mai tardiu, ci a nu voii a invetiá, asemenea se poate capacita si poporulu nostru.

Au dora invetiatorii nostri se fia mai pucinu patrunsi de sublim'a chiamare a instructiunei, decatu colegii din Europa occidentale? Acésta — fara varamare — nu se poate presupune despre densii.

Si ne luamu voia a crede, cumca partea cea mai culta si mai avuta a natiunei, intiegundu ponderositatea chiamarei, se va grabi a promovare maretulu scopu, care prin oferte, care prin insufle-tire, cari prin alte midiulocé spirituali.

Pre unde se afla ómeni necultivati — si unde nu suntu de acestia? este si terenu pentru activitate; si unde este omu cultu, fia acela barbatu seu femea, acolo nu lipsesc nici cine se inveti.

E dreptu, cumca in rondulu primu suntu chiamati invetiatorii ordinari, că in órele de sér'a, cu deosebire érn'a — se inveti si pre cei adulti; inse instructiunea e o chiamare atatu de nobile, incatu nimenui nu i aduce rusine, nici chiaru celui mai avutu si nici domnului celui mai mare.

Ma le face onore si celor mai de frunte. In Anglia, in Americ'a nu li rusine a portá oficiulu de invetiatoriu nici barbatilor celor mai de frunte si mai renumiti in statu, de au fostu chiaru si ministri. la lucru dar' domniloru si domneloru pre terenulu acestu nou de activitate!

Se nu lasamu in nesciintia pre concetationii si confratii nostrii crescuti, se nu i lasamu fara cunoșintiele cele mai necesarie. Déca nu ne voru indemná la acésta nici iubirea de apropelui, nici fericirea si onórea patriei, se ne indemne celu pucinu interesulu nostru propriu.

Prin latirea sciintiei se inaltia moralitatea, si se impucinéza crimele contra siguratii de persóna si avere. Se nu asteptamu in neactivitate, pana candu sub actiunea nòuei legi va trece totu omulu prin scola; ca-ci durere, acésta va fi tardiu, ér' noi n'avemu timp de perduto.

Eexistintia statului si sustinerea nostra suntu in legatura cu progresulu nostru spirituale si materiale. La lucru dar' patriotilor si patriótelor! Se infintiamu mai nainte de tóte reuniuni pentru instructiunea poporale in tóte orasiele si in tóte comunele. Se contribuimus si se adunam pucinii filieri, cari ar' fi de trebuintia, se fundam instructiunea adultilor, se fia acésta instructiune regulata, se fia in forma de disertatiune despre unu obiectu seu altulu de interesulu comunu.

Statutele primite de reuniunea centrale, si cari se publica mai la vale, se potu luá de cincisura, —

firesce, se potu straformá dupa referintiele locale. Subscris'a reuniune centrale de altmintrea -si va tiené de detorintia placuta a le dă — déca va fi cercata — celor din provincie informatiune. Ma cu acésta ocasiune se si róga de reuniiile infinitate pentru instructiunea poporale, séu cari se voru infiintá de aici inainte, se binevoiesca a se pune in legatura cu cea centrale, adresandu-si epistolele „Presedintelui reuniienei centrale pentru instructiunea poporale“ in palatiulu **academiei**.

Domnilor! Multe suntu negrigintiele, si multe avemu de facutu. Inse cu catu suntu mai multe ingrigintiele si cu catu avemu mai multe de facutu, cu atata trebuie se ne apucamai mai rapede si mai cu mare zelu de lucru. Si déca se va impreuná zelulu cu constanti'a, resultatulu, pre catu va fi imbucuratoriu, pre atat'a si siguru.

Pest'a iu 3 Maiu 1870.

Comitetulu reuniienei centrale pentru instructiunea poporale.

Stefanu Türr, Ladislau Dasasý, presiedinte. notariu.“

La acésta provocare se adausera si statute, subscrise de nobilime fruntas, care pentru romanii din Ungari'a, cari inca nu si au regulatu asociatiunea pentru instructiunea adultilor, potu servi de modelu la asemene regulare, inse acésta pe pitior liberu nationale, numai lipituri de lipitori se nu mai remanemu, déca voimu cá se viamu. Nu ni se pote pune nici o pedeca inainte, candu usamu de dreptulu, celu folosescu si altii; dar' de vomu amana si nu ne vomu ingradi si aici cu activitatea reuniiene nóstre nationale, nu e modu nici potinta de salvare; pentruca altfeliu ni se rapesc si acescu unicu terenu de desvoltare in cultur'a nationale pe nesimtite de suptu pitioare. Pecatu se nu amu.

(Va urmá.)

Inca unu memorandu cechicu.

Pentru tierile si natiunile, care se lupta pentru autonomi'a perduta, pentru revindecarea dreptului de statu avutu, inse calcatu, ma stersu prin violenti'a fortii suprematistilor colidenti si pentru ignorarea, nationale politica, are una mare valóre analogica cuprinsulu memorandului, celu publica istoriculu slavu Palacky in Nr. 22 alu „Reforme“ d. Franciscu Schuselka, pe care lu comentéza si deforméza diurnale germane cu totu feliulu de argumente luate din fontan'a cea sérбada a spiritului negatiunei si alu opresiunei din partea eroilor dilei. Noi lu impartasimu cititorilor nostri fara altu commentariu, decatu, ca cuprinsulu lui resunà pana in marginile monarchiei, cari patimescu de asemene desastre politice, asia, incatu ei refrengu echoulu. — Cuprinsulu lui e urmatoriulu:

„Din Prag'a.

„Iargonulu (limbutistic'a) modernu alu politicei vienesi e una minciuna góla, e insielatiune. Elu vorbesce cu fanatismu despre liberalismu si nu pretinde dela cechi alta, decatu cá se recunóasca constitutiunea si se intre in senatulu imperialu.

„Inse senatulu loru imperialu nu e senatu, constitutiunea laudata de densii nu e constitutiune, si liberalismulu loru e inainte de tóte numai o pofta brutal de a ne dómni.“

„Senatulu respectivu este o adunare de deputati din unele tieri nemaghiare, care cutéza a ecsercitá o potere dictatorica asupra Boemiei, care adunare inse a esitu din ordini de alegere nedrepte si neindrepatatite.“

„Asia, numit'a constitutiune nu e altu-ceva, decatu unu organismu intocmitu cu maiestria, pentru a apasá unu poporу prin altulu, o partita prin alta.“

„Liberalismulu, care da a se serví de politia si de gendarmi, de judecatori complezanti si de maiestri de carcere, cá de sprijinu, e despotismulu celu mai rusinatu, care a ecxitatu undeva vreodata.“

„Cine vré a predomini in societatea de statu, acela nu e amiculu libertatii; **pentruca** predominirea unor'a presupune neaparatu aservirea altora, preste cari se predomineze, si unde se afia numai domni si servi, acolo nu pote fi vorba de libertate. Déca dar' germanii si maghiari vré se domnesca preste slavi **si** romani in Austri'a si in Ungari'a si apoi totu se aiba si pretensiunea de a

fi glorificati cá liberali, cu acésta nu dovedescu alta, decatu séu una stupiditate séu perfidia neru-nitata.“

Mai incolo dice, ca pretensiunea, cá boemii se intre in senatulu imperiale, involve in sine finalea amalgamisare a Boemiei intr'o forma de statu, pentru care inca nici numire nu i au potutu afia potrivita, numinduse candu Cislaitani'a, candu Austri'a occidentale, cu tóte, ca si Bucovin'a se renunera aici. Aici dar' se lucra pentru numirea regatului Boemiei si pentru absorbirea nationalitatii lui, pentruca prin constitutiunea din Decembre se straforma numai intr'unu despartiementu, si asia nationalitatea boema pentru totudéun'a e desfientata si ignorata; (cá Ardélulu!) „pentruca unu poporu, care nu pote castigá valóre limbei sale in legislatiune si administratiune nici intr'unu statu liberalu — mai curundu séu mai tardiun **nu** pote scapá de móretea nationale. Inse cine are dreptulu aici pe pamant a rapf boemiloru nationalitatea loru?“

De aici enara, cum Leopoldu II. in 12 Aug. 1791 (dupa centralisatiunea Iosefiana) a datu Boemiei solena asecurare prin acte, ca fara cointielegerea statutilor Boemiei nu se va face nici odata nici o modificare in constitutiune; si regele Ferdinandu la coronarea sa 1836 a juratu asemenea. Prin urmare cine cutéza a i denegá poterea de dreptu obiectivu?

Vechi'a macsima: „Regnum regno non praesribit leges“ (statu la statu nu prescrie legi) are valóre si in cercuscriptiunea: „ginte la ginte se nu prescrie legi“. De unde ieau domnii din Austri'a sup. si inf., Stiri'a si Galiti'a etc. dreptulu de a prescrie legi Boemiei? Natur'a nu le da, istoria si mai pucinu, nici regimulu nu le potea da, ce nu i competitia **nici** lui singuru.“ Aici aseréza, ca cechii, incepandu dela 48 au fostu totudéun'a gata a negotiá cu celelalte tieri ale monarchiei despre unu modus vivendi constitutionalu si a da imperiului ce e alu imperiului; numai catu se se garanteze si tierilor si popórelor aceea, fara de care nu potu avé ecsistinta nationale; inse fura intempiati totu de poft'a candu mai grobiana, candu mai fina a cucerirei, inse acuma dreptulu pumnu-lui nu lu pote nime dechiara de dreptu reale; apoi inchiaia:

„Pe residinti'a din Vien'a straluce inscriptiunea: „Justitia regorum fundamentum“ si justiti'a se baséza, cum scimu, pe dicteriulu: „Ce tie ntu-ti place, altuia nu face“. Déca de sub modern'a cladire a statului austriacu se va trage afara acestu fundumentu, óre pana candu se va mai poté elu o-pune viscoleloru ce voru vini?“

Boemii au adusu ab imemoriali destule dovedi de lealitate loru; cu tóte acestea ei in Austri'a se sutinéza neintreruptu inaintea ochilor regimului, se batujocurescu, se insulta si se calumniaza; onórea loru nationale in Vien'a e cu totulu proscripta, si distinctiunea li se face numai cu o tracătare dusmanoasa. Cu tóte acestea ei speréza neincetata pana in ultimulu momentu, ca numai ce odata se voru convinge (vienesii), ca dreptatea si dreptulu egalu pentru toti e cea mai buna politica pentru Austri'a.

Inse dupace ei acum au golitul pocalulu spantierelor pana in fundu, ar' fi óre lucru de mirare, candu ar' privi cu indiferentismu la pericolulu, in care se arunca statulu, si se nu verse nici o lacrima pentru apunerea lui?“

Atat'a inse nu voru pecatuf nici odata, cá se se faca asasini vietiei sale nationale, cum cugeta ea.

Vien'a 29 Maiu 1870.

F. Palacky.“

Orcatu se voru incorda si recorda dualistii, adeverulu totu nu lu voru poté stinge, de lu voru si intuneca pe unu timpu, cum face si eclipsea cu lumina sórelui. Boemii au dreptulu loru de statu istoricu; si déca dualistii ignoréza si vreu a eclipsa si dreptulu istoricu, principiulu reconstituirei monarchiei, care se primí la senatulu imperiale inmultitú cá fundumentu si base, apoi voru remané si ei fara picu de base la edificiulu loru claditul pe nisipu si discordia, pentruca in fine popórelle sclavite prin dualismu se voru asiedia umeru la umeru si atunci: „Nec Hercules contra duos“. — Boemii incepura acum belulu diaristicu si cu maghiarii imputendule, ca guvernulu loru a influintiatu la nemti apasarea cechilor si precum veduriamu ieau in aperare si pe nemti si slavii apasati de maghiari cá soci de suferintie. Slavii din Ungari'a si romanii inse n'au lupta pentru dreptu de statu cá boemii, au inse pentru dreptu nationale politicu, dreptu istoricu si la ei, si luptandu pentru elu trebuie se lu castighe, ori va trebui se se reintórcă maghiarismulu la usulu limbei neutrale si la restituirea autonomiei

Transilvaniei, pentru care se potu aplicá tóte disele lui Palacky cá memorandu. —

Una ligă nouă in contra dualismului.

Cechii, de candu se intrunira in actiune cu feudalii loru din Boem'i'a, insufla si mai mare ingrijare in dualisti. Lasu, ca cu tiroleșii, cari tra misera una deputatiune la cechi cá la frati de una lupta in contra dusmanului comunu alu autonomiei, se afia pe pitioru amicalu, cu partit'a clericale totu-asmene, dar' apoi acum intrara in comuniune mai de aprope si cu celelalte natiuni nemultumite si asemene asuprile din monarchia; anume intrara in comuniune si cu opositiunea croata nationale, si chiamara pe renunitulu nationalu Mrazovic la Prag'a spre a se cointielege si a face o liga poternica compusa din cechi-croati, feudali si clericali in contra suprematistilor nemti si maghiari. Pana acum cechii nu se pre respectorara in contra maghiarilor, acum inse vedu si ei, ca maghiarii pórta tóta vin'a chiaru si la nesuccesulu inviolelei puse la proba cu min. Potocki, ca-ci ei au opritu pe nemti se nu concéda cechiloru nemica, ce ar' poté stirbi dualismul; si ei au fostu, cari pledara pentru poloni cá aristocrati de asemene pandia cu ei, cá se li se faca concesiuni, castigandu pentru dualismu, cá apoi mai lesne se pótá paralisa pe autonomistii nationalisti. Deci acum incepura diurnalele ceche a arunca la bombe de aceste asupra ungurilor, dandu a atrage pe slavi la comuna actiune cu ei in contra dusmanului comunu. —

Sinodulu protopopescu.

(Nedependinti'a canonica a besericei gr. cat. in dieces'a Lugosiului. Congresu.)

Dela scaldele Gioagiului iinf.

Intr'unu numeru óre carele alu „Gaz. Trans.“ se facuse provocarea catra protopopiatele diecesei Lugosiului, cá se tienă si acestea contu de giurstările actuali ale besericei nóstre g. cat. si se misce si densele caus'a comuna, spre a i dá pondulu recerutu. — Nu voiu se discutezu, déca provocarea acesta, ori d'ora mai multu convictiunea si impulsulu propriu, — documentate de altmintrea chiaru si tu anulu 1868, cu ocasiunea alegerei de metropolitu in Blasiu si in parte si in anulu trecutu cu oca-siunea alegerei la congresulu catolic ungurescu — au fostu motorulu principalu, catu si in dieces'a Lugosiului, protopopiatele conscia chiamarei lor, n'au remasu si nu remanu indereptu de pre calea luptei comune; — documentu mai recentu la acést'a sum in pusetiune a vi produce aici, decisiu-nile demne de consideratiune ale sinodului protopopescu din districtulu Bobalnei, tienetu in 3 Maiu a. c. compusu din clerusi si mireni, cari decisiuni le a adusu si votatu facie de cestiunile cele mai cardinale ale besericei, si deosbitu:

1. Din giurstarea repausarei episcopului diecesanu Dr. Alecsandru Dobra, mai antanu s'au votat de catra sinodu: a se substerne guvernului actualu diecesanu un'a adresa de condoliția pentru móretea neasteptata a acestui archiereu si principe besericescu.

2. S'a votatu si primitu o a d'ou'a adresa catra guvernulu diecesanu, in care sinodulu -si manifestéza dorinti'a si asteptarea sa legale, pentru a se midiuloci complenirea pre venitoriu a scaunului episcopescu vacantu alu acestei diecese — in sensulu canóneloru besericei — prin alegere libera, intreprinsa de catra representantii clerului si ai poporului diecesei.

3. S'a votatu si primitu o alta adresa, in care sinodulu róga pre ven. ord. diecesanu, a se intrepune la loculu competente cu tóta resolutiunea si a remustrá: **ca autonomia** si indepen-dinti'a canonica a besericei gr. cat. se nu se impedece si scurteze prin aceea: facunduse dependenta de beseric'a catolica ungura; — era sinódele diecesane si celu provincialu si in beseric'a nóstra gr. cat. catu mai curundu se se convóce spre a se organizá pre sine conformu recerintelor timpului.

4. A patra adresa catra ven. ordinariatu s'a votatu si primitu: pentru restaurarea forului protopopescu, ca foru de I-a instantia in cause besericesci si de disciplina, dupa cum acesta a fostu pana la er'a famosului concordatul si a colarielor lui, de trista memoria pentru beseric'a nóstra.

5. S'a alesu si unu senatu besericescu pentru protopopiatu, compusu din preoti si mireni intelectuali, care se ingrigescă de midiulocelé recerute

pentru imbunatatirea starei besericesci; — si totu acestui senat s'a incredintatu si ingrigirea pentru starea scolaria, care in aceste parti se afla in statul celu mai deplorabilu; si acest'a, nu numai la gr. catolicii cei pucini si tare resipiti, dara chiaru si la gr. orientalii cei compacti si numerosi. — S'a adusu in acestu sinodu — in respectul scolariu — **inca si acelu conclusu**: ca gr. catolicii, acolo, unde suntu in minoritate si in neputintia de a-si intemeia si dotá scola propria, se aiba vóia a se impreuná cu gr. orientalii, si cu puteri unite se -si redice si intemeieze scole confesionali, ca nu cumva din caus'a separatismului neputintiosu, se se dè ocasiune la intemeierea de scole civile de statu; se intielege inse: ca déca in acésta directiune atatu creditiosii, catu si ordinariatele respective — tie-nendu contu de giurstarile timpului — voru puté intruní intre olalta astfelu de conditiuni, care pentru ambele confesiuni se fia onorifice, va se dica: „pre langa majoritate si minoritatea se pótă dispune de óre care-va drepturi la scola comuna confesionala —, si eu credu: ca acest'a — **pre langa o voialta sincera din ambe parti si nepreocupata de prejudecătie** — s'ar puté efectui pré lesne, fiindu cu totii in giurstari de o potriva, éra situatiunea, si pentru unii si pentru altii amerintetória in gradu potentiatu.

6. S'a mai votatu in acestu sinodu si intemeierea unui fondu districtualu besericescu, din óre care-va venite epocilare, — castigate in 1867 de protopopulu actualu cu fostulu pe acelu timpu jude cercualu in Gioagiu Ladislau Olteanu, la ocasiunea limitarei acestui dreptu in o suma de comune din aceste parti, — care fondu se aiba chiamarea ajutorarei besericelor si a scólelor confesionali.

Aceste suntu conclusele principali ale acestui sinodu protopopescu, care tóte, dimpreuna cu adresele votate s'au si substernutu vener. ordinariatu concerninte spre aprobare si ulteriore promovare; — resultatulu respectivu — candu mi a vení la cunoisciintă — inca mi voiu luá indresmirea a vi lu impartasi, pentru ca asia se scimu unde ne afiamu.

Din vicariatulu Hatiegului si protopopiatulu Ulpiei Traiana inca amu primitu sciri de asemenea lucrare si procedere.

O giurstare — nu pré consolatoria — amu inca de a vi o mai face cunoscuta din partile aceste ale muntilor medinali, si acest'a este: ca intelligentia atatu besericésca, dar mai multu mirenésca, ne lipsesce asia dicundu mai absolute; afara de unulu doi — abia are omulu — chiaru si pentru adunari de aceste — cu cine se mai consulteze, cu cine se mai intielege despre lucruri si cestiuni, care ne imbuldescu de tóte partile, si care receru gandiri seriose; — afurisita se fia economia tiranilor si a impilorilor nostrii seculari, ca-ci numai ei au binemeritatu de ignoranti'a si miseri'a poporului nostru; si astadi: restaurati de nou ca domni ai situatiunei, intru nemicu nu s'au schimbatur din ce au fostu, ei si acum ca totudéun'a suntu stavil'a progresului, a civilisatiunei, apoi totu au fruntea de a se pretinde de propagatori aceleia. —

PROCOPIU,

din mil'a lui Dumnedieu episcopulu diecesanu alu Aradului, Oradei mare, Lenopolei si alu Halmagiului, precum si alu partiloru adnecstate din Banatulu temisianu.

Iubitului cleru si poporu eparchiale daru si mila dela Ddieu Tatalu si Domnulu nostru Isus Christos!

Binecuvantat se fia Domnulu Dumnedieu, care ne a invrednicitu a ajunge, ca dupa staruintele constante ale clerului si poporului nostru se ne potem bucurá de unu organismu nou in viéti'a nostra besericésca, intocmitu dupa statutulu organicu alu besericiei greco-orientali romane din Ungari'a si Transilvani'a!

Ve vestescu adica tuturor, cari ve tieneti de clerulu si poporulu eparchiei aradane: ca sinodulu eparchiale, convocatul prin literele mele pastorale din 19 Februarie a. c. Nr. 193, pre Duminec'a Tomei a. c. — dupa o consultare si dejudecare de mai multe dile, au facutu cele ce mai erau de a se face pentru efectuirea statutului organicu, au sistemisatu si au alesu personalulu necesaru pentru administratiunea centrale a trebilor eparchiali, care lu facem u cunoscutu iubitului cleru si poporu eparchiale in urmatórie:

A. La consistoriulu din Aradu.

Sab presidialu naturale alu meu, ca a episcopulu diecesanu, s'au sistemisatu:

- a) la senatulu strinsu besericescu: 2 asesori ordinari si 19 onorari, toti din clerus;
- b) la senatulu scolasticu: 1 asesoru ordinariu din clerus; 2 asesori ordinari din mireni; 6 asesori onorari din clerus, si 12 asesori onorari din mireni;
- c) la senatulu epitropescu: statulu personalului intru tóte ca la senatulu scolasticu sub b).

B. La consistoriulu din Oradea mare.

Sub presidiulu unui vicariu episcopescu s'au sistemisatu:

- a) la senatulu strinsu besericescu: afara de vicariulu episcopescu, 1 asesoru ordinariu, si 10 asesori onorari, toti din clerus;
- b) la senatulu scolasticu: 1 asesoru ordinariu din clerus, 2 asesori ordinari din mireni; 3 asesori onorari din clerus, si 6 asesori onorari din mireni;
- c) la senatulu epitropescu: statulu personalului intru tóte ca la senatulu scolasticu sub punctulu precedinte b).

Cu privire inse la neajunsurile materiali, ce se arata mai alesu acum in primulu stadiu alu reorganisarei consistorielor, sinodulu eparchiale intru deplinirea posturilor sistemisate deocamdata s'au marginitu la unu numeru mai micu, si lasandu unele posturi asesorale nedeplinite, au facutu numai urmatórie alegeri:

I. La consistoriulu din Aradu.

a) In senatulu strinsu besericescu:

Asesori ordinari: Ioane Rusu parochu in Aradu. Asesori onorari: Andreiu Papp protosincel, Ioane Groz'a protopresbiterulu Halmagiului, Moise Grosescu parochu in Batani'a, Petru Anc'a parochu in Ghioro'a, Ioane Carnea parochu in Chisineu, Vasile Zorlentianu parochu in Capruti'a, Dim. Popu parochu in Covasintiu, Stefanu Opreanu parochu in Nereu, Nicolae Beldea parochu in Siri'a, Vicentiu Schelegianu parochu in Aliosiu, Iuliu Bogdanu parochu in Comlosiu (Banatu), Ioane Damsi'a parochu in Saceni, si Georgiu Chirilescu parochu in Chitichazu.

b) In senatulu scolasticu:

Asesori ordinari mireni: Georgiu Craciunescu profesoru la gimnasiulu din Temisiór'a.

Asesori onorari preoti: Meletiu Dregiciu protopresbiterulu Temisiórei, Nicolae Popoviciu parochu in Minisu, Trifonu Siepetianu parochu in Chiseteu, si Vasilie Belesiu parochu in Giuliti'a.

Asesori onorari mireni: Vicentiu Babesiu deputatu dietale in Pest'a, Dr. Paulu Vasiciu pens. inspectoru de scole in Temisiór'a, Ioane Popoviciu-Deseanu advocatul in Aradu, Dr. Atanasius Siandoru profesoru la preparandia in Aradu, Sigism. Popoviciu deputatu dietale in Pest'a, Ioane Moldovanu notariu comunale in Siri'a, Alesiu Popoviciu advocat in Comlosiu (St.-An'a), si Ioane Rosiu senatoru magistratuale in Aradu.

c) In senatulu epitropescu:

Asesoru ordinari mirénu: Petru Petroviciu notariulu asociatiunei romane aradane.

Asesori onorari preoti: Simeone Popoviciu parochu in Bichisiu, Ioane Popoviciu parochu in Iancahidu, Moise Magdu parochu in Sioimosiu, si Constantin Popoviciu parochu in Comlosiu (St.-An'a).

Asesori onorari mireni: Georgiu Fogarasiu advocatul in Lipova, Demetriu Bonciu advocatul in Aradu, Davidu Nicóra jude cercuale in Aletea, Georgiu Dogariu posesionatul in Aradu, Emanuilu Misiciu asesoru la tribunalulu comitatense in Aradu, Georgiu Haic'a jude cercuale in Sovresinu, si Ioane Suciu notariu comunalu in Socodoru. (Va urmá.)

UNGARI'A. Unu sgomotu mare se facu in Pest'a cu serberea inmormantarei lui Battyányi, fostului min. pres. in 48, care fù dejustitiatu de austriaci. — Conductul a fostu imputitoru ca de 100.000 poporu, aristocratia si cetatieri acursi din tóte partile. C. Andrassy cu mai multi de ai regimului au luat parte; ca privati inse min. Eötvös, Horváth si Gorové au asistat. Memori'a dela 48 resuscitata nu pote se nu resuscite si patimile analóge. — Asta o dicu pana acum si germanii, chiaru si cei dualisti, si cine se mai indoesce de asia ceva? — —

— Comand'a generale dela Petruvaradinu dede ordinu mai inaltu, ca in tóte companiele regimentelor de graniti'a inferioare se se depuna armele erarice. Poporulu granitarii inse s'a declarat generalului, ca nu o va face. [Se scia, ca in 1848 granitarii Petruvaradineni, comandati la Itali'a, soindu la Agramu, audisera, ca honvedii au intratu

in patri'a loru; si in data -si pusera pusc'a la pitoru si silira chiaru pe unu Jellacic, de i tramise indereptu a casa. „Zukunft“ dice acum, ca ordinea desarmarei fù sistata dela Vien'a. —

— Salariele oficialilor de statu dela 800 in diosu voru primi imbunatatire cu cate 50, 60, 70 fl.

— In Carlovitii s'a primitu statutulu organizatiunei alegerei patriarchului si a congresului si acum va fi gata si ordinea de alegere. —

AUSTRO-UNGARI'A. Vien'a. Tóta activitatea dilei o occupa acum alegerele la diete, pentru cari se facu cele mai incordate sacrificia de bani si de timpu, totu ca si in Romani'a; invingu apoi cei dela potere totudéun'a, ca au bani si bande. —

Adunarea profesorilor si invetiatorilor din tóta Germania intruní in Vien'a la yr'o 4000 straini, intre cari se aflara si 5 romani. Siedintele profesorilor se ocupara cu obiecte de interesul culturei. In 8, 9, 10, 11 se tienura adunari publice si innoi parol'a revederei. —

In prim'a siedintia publica deschisa princlusulu cetatii se luă la discusiune cestiuene seminarielor seu institutelor pedagogice, de a forma invetiatori practici. Vorbi Koessler, vienesu, in obiectul acesta si Eckard, care fù mai adeunadi si in Transilvani'a si tienu prelegeri publice in sensulu libertatii generale, apoi popa sasu Obert, care cercuspectu dise, ca institutulu adunarilor de invetiatori e periclitatu, déca se voru pre accentua doreile si suferintele, atinse in contra regimelor de catra Eckard, si recomandă, ca pedagogiele se se redice in cetatile cele mari, ca invetiatorii se devina culti catu de bine si politicosce, ca se nu órbece, candu invetia generatiunile la lupt'a vietii. — In a 2 si a 3 sied. se pertractă cestiuene relegiunei si a femeelor, cum se va refera. —

Cronica esterna.

Iasi 20 Maiu (1 Iun.). (Inaugurarea calei ferate Pascani-Iasi.) Astazi pe la 5 óre trenulu cu o loconotiva ornata cu flori si ghirlande sosi aici cu directorulu companiei si alti invitati intre aplausele si volvairile numeroselor stéguri nationali. Sal'a trenului erá decorata cu portretulu Domnitorului Carol I. si cu marcele districtelor Romaniei si cu drapeluri de colorile nationali. Locomotiv'a fù primita cu musica de dòue bande intre strigate de „ura“ si salutari cu pelerie si din partea damelor cu marame (naframe, basmale, carpe). Sér'a se intruní unu banchetu cu toaste: dir. Offenheim pentru Domnu, tiér'a si prosperarea acesteia, N. Aslanu pentru Iasi si impreunarea drumului cu Prutulu, adica dela Cernauti la Odes'a; Offenheim mai redică si altulu umoristicu in germana pentru consiliulu administrativu si amplioati si altele notabilitati din Galiti'a, din Bucovin'a, ma chiaru si din Vien'a. Si diurnalista se aflau de facia. Bucuria e mare la comercianti, ca trenulu va ambala regulat deocamdata odata pe dì. —

Constantinopol 6 Iuniu. La 2 ale curentei dupa amédi a isbucnitu unu incenditu fóre mare, care a cuprinsu orasiulu din tóte partile. Localul ambasadei englese, alu consulatului american si portugesu, teatru Naum, mai multe biserici si mosee, mii de case si cele mai bogate magasine au arsu cu deseversire: o multime de morti si raniti. Incendiul nu este inca stinsu. Daunele suntu incalculabili. —

Focul mistui in Per'a partea arména mai tóta; ca la 7000 case se periclitara si 150 vieri de 6-menii, ér' dauna suia la multe milioane. —

In Franci'a cresce reactiunea si pornirile revolutionarie morali se totu propaga catra republianismu. —

Itali'a e vulcanulu revolutiunei; despartietamente multe de insurgenti republicani totu esu la lumina pe multe locuri, ostenindu si ocupandu armat'a, pana candu impartita va fi nepericolosa pentru insurectiunea generale. Regimulu italicu a provocat pe celu din Elveti'a la responsabilitate, pentru o banda ce a esit de acolo spre a se alatura la insurgenti. Avutii Angliei inse -si versara pungile spre a ajuta republicanii italiici, cari nu rapescu, nici prapadescu dela poporu, ci manca din banii adunati. Trebuie se aiba mari prospecte organizarea acestei insurectiuni, care incepù a rescula si Istri'a si Tirolulu italianu; de unde pe la Fiume se adunara nai de resbelu: una austriaca, una italiana si alta francésca, ma si pe Dunarea de diosu la Turnu-Severinu si Galati se schimba naile belice austriace ca demustratiune. —

In Spania se pertractă alegerea regelui, fară că se se afle simpatie pentru rege. Espartero e acum mai populariu. —

In Portugalia nouu ministru Saldanha vrea în multă armata la 30 mii și i se pregătesc o contra revoluție; cu Florentia si-a intrerupt comunicatiunea oficială rechiamanduse solii respectivi.

Post'a noua. Pe paretii Florentiei se cete în 22 Maiu o provocare a comitetului insurgenților din Italia, că se se lupte pentru binele seu, ca-ce pentru monarchia destulu sange s'a versatu. La arme, la baricade! —

E adeveru, ca la Pitești în România se au impuscatu 4 insi si ranită mai multi cu ocaziunea alegerilor si inca chiar la comanda din partea armatei guvernului! Opoziția totusi va fi puternica. —

Varietati.

— „Societatea de lectura“ a tenerei studiile din gimnasiul din Blasius va tine săedintă publică în 13 Iunie, la care se facă invitație de d. prof. I. M. Moldovanu că conducătorul si Teodoru Ceonțea membru comitetului. —

Programul cuprinde:

PROGRAM'A Sied. publică a societății de lectura a alumnilor seminariali din Blasius, care se tiene în 9 Iunie a. c.:

1. Invocarea spiritului santu.
2. Deschiderea, prin M. O. D. prefectu de studia Ged. Blasianu.
3. Destăptătate romane! cantate de corul seminariale.
4. Panegiricu asupra istoricului N. Balcescu, de Sim. Popu, rostitu de autorulu.
5. „România la an. 1854“ poema de A. Mușresianu, declamată de At. Macelariu.
6. „Imnul Dului“ poema de I. Grozescu, cantată de corul seminariale.
7. „Omul si anticitatea sa“ discursu de Sofr. Pascu, ceteru de autorulu.
8. „Doina“, din confinile Transilvaniei între Bucovina si Maramureș, finita în braful moldovenescu, compusa si executată pe flaută de Ioană Iuga de Salisice.
9. „Geniul națiunii“ poema de I. Vulcanu, decl. de Georgiu Ceonțea.
10. „Devis'a preuntilor romani“ discursu de Nic. Popescu, ceteru de autorulu.
11. „Apoi nu-su civilisații?“ satira de G. Tautu, decl. de Dem. Iancu.
12. Inchiderea.
13. „Mersul ostasilor romani din Besarabia“ cantată de corul seminariale.

1. „Poterea științei“, prosa de Andrei Ghidu, declamată de autorulu.
2. „Ioană Vodă“ celu cumplit, poesia de I. Vulcanu declamată de Iosif Gogă.
3. „Melodie bucurește“ de Flechtenmacher, executată de muzica instr.
4. „Stefanu celu mare“, disertația de autorulu ei Onorii P. Tilea.
5. „Horă“ reorganizarei poesia de d. Bolintineanu, cantată solo de Iosif Olteanu.
6. „Limba română“ prosa originale, declamată de autorulu ei Teodoru Ceonțea.
7. „Limba română“ poesia de G. Sionu, cantată de corul vocal.
8. „Un visu de poet“ poesia de I. V. Aleșandri, declamată de Alecsandru P. Siandru.
9. „Morțea lui Optum“ disertație de autorulu ei Simeone Popescu.
10. „Dialogu între doi studenti“ de Pintea A. Ternaveanu, produs de autorulu si Nicolae Danilescu.
11. „Longinu“ poesia de I. Vulcanu, declamată de Luca Rusu.
12. „Ardelenă“ de Stefanu Perianu, executată de muzica instr.

Totu cu acesta ocazie se aranjează un balu în folosul bibliotecii societății de lectura în sală „Otelului național“, la care cu onore sunteti invitați.

Incepând la 8 1/2 ore. Pretiul intrarei pentru una persoană 1 fl., pentru una familie 2 fl. v. a. Blasius în 3 Iunie 1870.

A. Blasianu presied. aranjatorul.

— **Date** despre perdele dela Boiu Mare prin esundarea dela 13 Maiu împartășesc popa ref. de acolo Nagy Mozes, ca s'a innecat 165 suflete, 19 maghiari, 144 romani gr. or. si 2 israeliti; s'a afiată înse numai 130 de cadavre pana acum. S'a nimicuit 64 case si celelalte parte mare se ruinara ajungand apă pana la coperisul; apoi 77 edificia economice. Se innecara 6 boi, 38 vaci, 6 cai, 70 manzi si vitie, capre, oi, porci 108; in cereale mană apă 12.567 mertie de Ardeș; afara de alte instrumente si mobilie daună e in pretiu de 62.601 fl. 25 cr. Sermanii locuitori remasă astăpta cu mare încordare, că se li se transmită ajutorie dela indurarea cretinăscă. — Mai. Sa imperatul să aindură a tramite 2000 fl. pentru acești nemorociți. —

Statisticu. Osiorheiul de Kézdi (K.-Vásárhely) are cu totul 4545 locuitori, dintre cari 2223 barbati si 2323 femei. După reînghie: 2323 rom. cat., 1906 gr. cat., 3 gr. or., 26 luterani, 2574 reformati, 5 unitari, 15 israeliti; necasatoriti suntu: 1378, casatoriti 776; a cetei sciu: barbati 37, femei 168; a cetei si sciu 1207 barbati si 693 femei; nu sciu nici cetei nici sciu 979 barbati si 1462 femei. Emigrati in România suntu 16 barbati si 23 femei, in Turcia 1 barbat si 1 femeie. (In Ciucu se află absenți la 6 mii.) —

— M. Sa Domn. Carolu primindu unu exemplar din dictionariul lui G. L. Frollo, si-a arătat in modul celu mai expresiv inaltă satisfacție, trămitiendu-lui Frollo o medalie de onoare impreuna cu unu inelu pretiosu. —

— Societatea academică a intrat in relații cu unele din cele mai celebre academii din Europa, cu cele din Petersburg, din Dania, Spania. — Inainte scumpa românilor societate. — „Inf.“

— „Balade poporale“ adunate de d. M. Pompiliu, culese in an. tr. de prin Transilvania si Ungaria esira in Iasi la lumina, si se află la librară Junimea cu 1 leu nou exemplarul. —

Invitare la prenumeratiune.

Lipsă cea adencu semită de școalele noastre poporale române, lipsă ce o suferă aceste in felurite instrumente instructionale necesare, unicele midiulice, spre ajungerea mai cu înlesnire la scopu de o parte, — era de alta parte si legea pentru instructiunea publică din școalele poporale art. 38 din an. 1868, care cu § 11, p. 4 si §§ 30, 32 vine a ne impune, că fiacare școală se fia provedeata cu toate instrumentele instructională, — ni-au adus pre subscrissii la o serioză cugetare asupra acestui obiectu. Amu devenit la acea cunoștință, cumca, de si dintre multele instrumente scolare, cari le cere legea se se afle in școalele noastre române, cu unele inca amu potă sta facia, dar' cu tabelele de parete pentru invetierea mai cu usiurătate si cu temeiul a scriso-cititului, care — afara de acă ocupă locul antanu, si -su de imperativă necesitate la instructiune, — pana acumă ne mai pomeninduse prin școalele române, — ne ar' potă prinde si invinu. Acătă ingrijire ne-a indemnătă a compune pentru școalele poporale române 20 tabele de parete cu litere străbune, punenduse totuodata pe a 20-le tabla si literele besericesc si cirile.

La compunerea acestor tabele s'a luat de indreptarii Abcdariului lui B. Petri si tabelele de parete ungurescă, acum de curundu esite la lumina; si de însemnatu, cumca aceste tabele s'a compus în unu modu catu s'a potutu numai de intuitivu, si că pentru princi se fia mai cu înlesnire pronunciarea cutarui sunet (literă) s'a pus la langa fiacare sunet (literă) cate unu tipu alu unui obiectu, a carui nume se incepe cu sunetul respectiv sp. e. la o tipulu ochiu, la b bou la m mana etc., cari tipuri voru fi colorate după cum se află in natură.

Totu odata langa aceste tabele va fi si unu indreptarii său instructiune, din care invetitorul va afla modul, cum va avea de a procede la invetierea „scriso-cititului“.

Atat tabelele catu si indreptariul sustinenduse m. ordinariatu de Gherla, si afanduse de bunu si corespondentorie scopului, cu gratiosă rezoluție din săedintă consistoriale tenua in Gherla la 14 Decembrie 1869 Nr. 3101/1942 s'a aprobatu, si s'a concesu tiparirea aceloră.

Pentru tiparirea acestor tabele s'a si facutu pasii receruti la Pest'a, de unde ni s'a respunsu, că voim, că numitele tabele se se tipară, se tramitemu 1000 fl., di: un'a mia florini v. a., care suma se recere pentru materialul tabelelor, ca-ci numai xilografu si papirul trebuiesc solvite cu aceasta suma.

Acătă intreprindere naționale costandu spese multe, — de sine se intielege, ca numai asia va potă vedea lumină, că mai vertosu m. ordinariate episcopesci si toti barbatii de școală o voru imbrăciosia cu caldura si zelulu recerutu; deci prin aceasta se deschide prenumeratiune la „Tabelele de parete“ cu tipuri colorate, pentru invetierea cu usiurătate a scriso-cititului in școalele poporale române.

Pretiul unui exemplar (20 tabele) cu indreptariul pentru intrebuintarea tabelelor va fi 5 fl. 20 v. a., cari suntu de a se tramite oficiului școlei principale române din Lapusiu unguresc (Maghar-Lăpuș) la mana d. Demetru Varna preotu si profes. pana la 15 Iulie a. c. st. n. Tabelele voru fi mai scumpe.

Speram, cumca aceasta intreprindere va afila sprijinul la toti aceia, cari voru se se intereseze de prospătarea școalelor si cultură poporului român, nu numai din cauza, că la aceasta suntemu adstrinsi si prin lege, ci si pentru aceea, ca diuometate din venitul tabelelor, ce ar' fi, oferim școalei principale române din Lapusiu unguresc, pentru invetirea bibliotecii si muzeului scolaricu.

Lapusiu unguresc 2 Iunie 1870.

Demetru Varna,
vice-prot. surog. si profes.
Teodoru Rosiu, Basiliu Sinteu,
invent. normalu. inventatoriu.

Cu acesta ocazie amu onore a anuncia, că: au esită acumă de curundu de sub tipariu „Economia pentru școalele poporale“ si se află la subscrissu de vendiare cu 35 cr. exemplarul. Dela 10 unul rabatu. — T. Rosiu.

Concursu.

Pentru ocuparea postului de notariu comunala in satul Cugiru a scaunului Orestiei.

Competintă notariala cuprinde in sine:

- a) salariu anualu de 300 fl. din cassă alodială;
- b) bani de cortel in sumă de 50 fl. din cassă alodială;
- c) lemne de focu 6 stanjini.

Doritorii de a ocupa postul numit notariu au de a concurge la subscrissu in numele reprezentantii comunale a Cugirului pana in 25 Iunie 1870 cal. nou.

Orestia in 22 Maiu 1870.

Ioane Balomiri m/p.,
3-3 senatoru si inspectoru.

Asudatulu pitiorelor

se potă vindecă in restimpu de 8 pana in 12 dile, fară că patimasiu se fia impededat dela ocuparea sa dilnică in restimpul ce intrebuintează midiulice curarei.

Medicamentele ce facu de lipsa la aceasta se află la d. Fabik apotecariu in Brașov; Carl Müller apotecariu in Sibiu; Hermann Krauss negotiatoriu in Făgăraș; Binder apotecariu in Cluj; Albert Jeney apotecariu in Tergu Mureș; Mauritiu de Biró apotecariu in Alba Iulia; Rischdorfer apotecariu in București.

Comandari deadreptulu se efectuaza in data cu intorcerea postei de catra comerciantu **M. Herz** in Presmeru (Tartlau) langa Brașov g. 3-12

CURSURILE

la borsa in 14 Iunie 1870 sta asia:

Galbini imperiale	—	—	5 fl. 74	er. v. a.
Augsburg	—	—	118 fl. 25	" "
London	—	—	120 fl. 50	" "
Imprumutul național	—	—	69 fl. 70	" "
Obligatiile metalice vechi de 5%	60	35	" "	" "
Obligatiile rurale ungare	80	—	" "	" "
" " temesiane	78	75	" "	" "
" " transilvane	77	25	" "	" "
" " croato-slav.	83	—	" "	" "
Actionile bancii	—	—	722 fl. 90	" "
" creditului	—	—	253 fl. 90	" "